



OPEN DIALOG FOUNDATION

Open Dialog Foundation, 11a Szucha Avenue, office 21, 00-580 Warsaw, Poland

Tel. + (48) 22 307 11 22

www.odfoundation.eu

Varsovie, le 5.01.2014

La Fondation „Dialogue Ouvert” prête son soutien humanitaire aux activistes de l’EuroMaidan

Le premier soutien a été apporté le 30 décembre 2013 à l’organisation non-gouvernementale „[Centre des libertés civiques](#)” afin de soutenir l’activité du [groupe pour la surveillance OZON](#) ainsi qu’à la ligne directe „[EuroMaidan SOS](#)”.

La Fondation „Dialogue Ouvert” a pris la décision de prêter son soutien humanitaire aux activistes de l’EuroMaidan suite aux résultats de sa propre mission d’observation, menée à Kiev dès que les premières protestations civiles ont démarré fin novembre 2013.

Dans le cadre de leur travail, les participants de la mission ont contribué à organiser trois visites des députés polonais, des représentants d’une organisation de défense des droits de l’homme et des journalistes afin de leur permettre de s’informer sur l’évolution de ces protestations de paix ainsi que sur la situation de respect des droits civiques de leurs participants.

Le premier bénéficiaire de cette aide humanitaire a été l’organisation non-gouvernementale „Centre des libertés civiles”, responsable de la création du groupe pour la surveillance civile „OZON” et de l’initiative de „l’EuroMaidan SOS”. Cette organisation a adressé à notre Fondation une lettre ouverte avec la demande de lui apporter toute l’aide possible.

Une brève information au sujet des organisations qui ont bénéficié du soutien:

L’initiative „EuroMaidan SOS” fut prise en vue d’assurer une aide juridique aux victimes lors des événements tragiques ayant eu lieu la nuit du 29 au 30 novembre, pendant lesquels les étudiants qui ont participé à la manifestation de paix sur la Place de l’Indépendance à Kiev, ont été brutalement dispersés par les forces de l’ordre.

L’initiative „EuroMaidan SOS” a réuni les défenseurs des droits de l’homme, les activistes de la société civile, les juristes, les journalistes et d’autres personnes intéressés représentant divers métiers. L’initiative a eu pour but d’apporter un soutien aux victimes des protestations de l’EuroMaidan à Kiev et de celles qui se déroulaient dans les autres villes sur tout le territoire du pays. Il s’agissait aussi de rassembler et d’analyser les informations utiles pour la protection des participants des manifestations de paix et de fournir périodiquement des renseignements concernant l’évolution des événements.

„L’EuroMaidan SOS” assure le fonctionnement de trois „lignes directes” recevant les plaintes déposées par les victimes elles-mêmes, par leurs proches, leurs amis ainsi que par les journalistes, témoins des événements et par d’autres personnes. Entre le 30 novembre et le 11 décembre „la ligne directe” a enregistré environ 100 connections téléphoniques par jour.

Les rôles principaux de l’initiative de „l’EuroMaidan SOS” englobent les problèmes suivants:

1. Les lésions subies du fait des actions des agents des forces de l’ordre, visant à restreindre le droit constitutionnel d’organiser des rassemblements pour la paix;
2. La détention illégale des participants aux manifestations de paix
3. La protection des participants aux rassemblements pour la paix dans le cas des poursuites pénales ou administratives intentées contre eux;
4. La recherche des participants aux rassemblements pour la paix, portés disparus suite à la dispersion brutale des manifestations,;

5. Les problèmes liés à la pression exercée par la direction de l'Université sur les étudiants, les entraves à leur déplacement vers la Place de l'Indépendance et autres.

Le groupe pour la surveillance civique „OZON” est engagé dans le processus de contrôle social des actions des autorités lors des rassemblements pour la paix et dans le contrôle concernant les poursuites déclenchées contre les participants des manifestations.

Les membres du groupe enregistrent les infractions et les délits commis lors des rassemblements pour la paix ainsi que des procès judiciaires contre les participants des protestations et aident à nouer le dialogue entre les contestataires et les agents de la milice. Sur la base de leurs propres observations, ils publient des demandes et des recommandations, engagent également des moyens juridiques en vue de résoudre les problèmes du système qui ont été décelés.

L'aide humanitaire de la Fondation „Dialogue Ouvert”

En vue de soutenir les actions de l'initiative de "l'EuroMaidan SOS" et celles du groupe „OZON”, selon la demande du „Centre des libertés civiles”, la Fondation „Dialogue Ouvert” a offert (en tant qu'aide matérielle non remboursable) une caméra devant servir à l'enregistrement des rassemblements et des interrogatoires, des équipements assurant la communication efficace et la coordination des activités des observateurs ainsi que du [mobilier de bureau, nécessaire pour le fonctionnement de la ligne directe](#) .

La Fondation „Dialogue Ouvert” ne cesse d'assurer la surveillance de la situation en Ukraine, ni de rassembler les informations concernant les besoins des défenseurs des droits de l'homme, des activistes de la société civile et des journalistes. Dans le cadre de ses activités visant à apporter une aide humanitaire, la Fondation procède conformément à la règle qui implique de diriger le soutien vers les besoins prioritaires manifestés par la société civile ukrainienne.

[Nous encourageons à la coopération toutes les organisations et les personnes privées](#) souhaitant apporter leur participation aux processus de création de la société civile en Ukraine et à l'appui des droits civiques dans ce pays.

Afin d'obtenir des informations plus détaillées, veuillez nous contacter:

Lyudmyla Kozlovska, Fondation „Dialogue Ouvert”

lyudmylakozylovska@odfoundation.eu